



13 November 2014
13 November 2014
P.U. (A) 305

WARTA KERAJAAN PERSEKUTUAN

*FEDERAL GOVERNMENT
GAZETTE*

PERINTAH PETROLEUM (CUKAI PENDAPATAN)
(PENGECUALIAN) 2014

PETROLEUM (INCOME TAX) (EXEMPTION) ORDER 2014



DISIARKAN OLEH/
PUBLISHED BY
JABATAN PEGUAM NEGARA/
ATTORNEY GENERAL'S CHAMBERS

AKTA PETROLEUM (CUKAI PENDAPATAN) 1967

PERINTAH PETROLEUM (CUKAI PENDAPATAN) (PENGECUALIAN) 2014

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh subseksyen 65C(1) Akta Petroleum (Cukai Pendapatan) 1967 [*Akta 543*], Menteri membuat perintah yang berikut:

Nama dan permulaan kuat kuasa

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Petroleum (Cukai Pendapatan) (Pengecualian) 2014**.

(2) Perintah ini disifatkan telah mula berkuat kuasa pada 30 November 2010.

Tafsiran

2. (1) Dalam Perintah ini, “medan marginal PETRONAS” ertinya suatu medan sebagaimana yang ditentukan di bawah perenggan 3.

(2) Bagi maksud Perintah ini, “PETRONAS” adalah singkatan bagi Petroliam Nasional Berhad sebagaimana yang disebut dalam subseksyen 3(1) Akta Kemajuan Petroleum 1974 [*Akta 144*].

Medan marginal PETRONAS

3. Menteri boleh menentukan suatu medan marginal PETRONAS iaitu suatu medan yang dikendalikan sepenuhnya oleh PETRONAS yang mempunyai rizab minyak mentah yang berpotensi tidak melebihi tiga puluh juta tong tangki stok atau rizab gas asli tidak melebihi lima ratus bilion kaki padu standard.

Pengecualian

4. (1) Menteri mengecualikan PETRONAS dalam tempoh asas bagi suatu tahun taksiran daripada pembayaran cukai pendapatan petroleum berkenaan dengan pendapatan berkanun yang diperolehi daripada operasi petroleum di dalam suatu medan marginal PETRONAS.

(2) Tertakluk kepada perenggan 5, pendapatan berkanun yang disebut dalam subperenggan (1) hendaklah ditentukan mengikut formula yang berikut:

$$\frac{A \times C}{B}$$

B

iaitu A ialah cukai yang boleh dikenakan bagi PETRONAS berkenaan dengan operasi petroleumnya di dalam suatu medan marginal PETRONAS yang bersamaan dengan tiga puluh lapan peratus daripada pendapatannya yang boleh dikenakan cukai ditolak dengan cukai yang boleh dikenakan yang bersamaan dengan dua puluh lima peratus daripada pendapatannya yang boleh dikenakan cukai;

B ialah cukai yang boleh dikenakan bagi PETRONAS berkenaan dengan suatu medan marginal PETRONAS yang bersamaan dengan tiga puluh lapan peratus daripada pendapatannya yang boleh dikenakan cukai; dan

C ialah amaun bagi pendapatan yang boleh dikenakan cukai itu.

(3) Tiada apa-apa jua dalam subperenggan (1) boleh melepaskan atau disifatkan telah melepaskan PETRONAS daripada mematuhi apa-apa kehendak bagi mengemukakan apa-apa penyata atau penyata akaun atau mengemukakan apa-apa maklumat lain di bawah peruntukan Akta.

Akaun berasingan

5. PETRONAS hendaklah menyenggara akaun berasingan bagi pendapatannya yang diperoleh daripada suatu medan marginal PETRONAS dan bagi pendapatannya yang diperoleh daripada operasi petroleumnya yang lain.

Pendapatan berkanun

6. Pendapatan berkanun yang disebut dalam subperenggan 4(1) hendaklah ditentukan mengikut Bab 4 Bahagian III Akta dan dengan mengambil kira

Kaedah-Kaedah Petroleum (Cukai Pendapatan) (Elaun Modal Dipercepat) (Medan Marginal PETRONAS) 2014 [*P.U. (A) 304/2014*].

Ketidakpakaian

7. (1) Perintah ini tidak terpakai bagi PETRONAS dalam tempoh asas suatu tahun taksiran jika PETRONAS menjalankan operasi petroleum di dalam suatu kawasan di bawah apa-apa perjanjian atau perkiraan yang dibuat oleh Kerajaan dengan kerajaan mana-mana wilayah di luar Malaysia bagi eksplorasi dan eksploitasi petroleum bersama di dalam kawasan pertindihan.

(2) Jika dalam tempoh asas bagi suatu tahun taksiran pengeluaran terkumpul petroleum di dalam suatu medan marginal PETRONAS dari tahun asas pertama petroleum dikeluarkan hingga ke tahun taksiran itu adalah melebihi tiga puluh juta tong tangki stok minyak mentah atau melebihi lima ratus bilion kaki padu standard gas asli, Perintah ini tidak terpakai bagi PETRONAS berkenaan dengan pendapatan yang diperoleh dalam tempoh asas bagi tahun taksiran itu dan tahun-tahun taksiran berikutnya.

Dibuat 30 Oktober 2014

[Perb. CR(8.09)681/2-61(Sj.19) Jld. 3(Sk.9); LHDN. 01/35/(S)/42/51 Klt. 17; PN(PU2)474/III]

DATO' SERI AHMAD HUSNI BIN MOHAMAD HANADZLAH
Menteri Kewangan Kedua

[Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 65C(2) Akta Petroleum (Cukai Pendapatan) 1967]

PETROLEUM (INCOME TAX) ACT 1967

PETROLEUM (INCOME TAX) (EXEMPTION) ORDER 2014

IN exercise of the powers conferred by subsection 65C(1) of the Petroleum (Income Tax) Act 1967 [*Act 543*], the Minister makes the following order:

Citation and commencement

1. (1) This order may be cited as the **Petroleum (Income Tax) (Exemption) Order 2014**.
- (2) This Order is deemed to have come into operation on 30 November 2010.

Interpretation

2. (1) In this Order, "PETRONAS marginal field" means a field as determined under paragraph 3.
- (2) For the purposes of this Order, "PETRONAS" is an abbreviation for the Petroliam Nasional Berhad as referred to in subsection 3(1) of the Petroleum Development Act 1974 [*Act 144*].

PETRONAS marginal field

3. The Minister may determine a PETRONAS marginal field which is a field operated solely by PETRONAS which has potential crude oil reserves not exceeding thirty million stock tank barrels or natural gas reserves not exceeding five hundred billion standard cubic feet.

Exemption

4. (1) The Minister exempts PETRONAS in the basis period for a year of assessment from the payment of petroleum income tax in respect of statutory income derived from petroleum operations in a PETRONAS marginal field.

(2) Subject to paragraph 5, the statutory income referred to in subparagraph (1) shall be determined in accordance with the following formula:

$$\frac{A \times C}{B}$$

where A is the chargeable tax of PETRONAS in respect of its petroleum operations in a PETRONAS marginal field which is equal to thirty-eight per cent of its chargeable income reduced by the chargeable tax which is equal to twenty five per cent of its chargeable income;

B is the chargeable tax of PETRONAS in respect of a PETRONAS marginal field which is equal to thirty-eight per cent of its chargeable income; and

C is the amount of such chargeable income.

(3) Nothing in subparagraph (1) shall absolve or is deemed to have absolved PETRONAS from complying with any requirement to submit any return or statement of accounts or to furnish any other information under the provision of the Act.

Separate account

5. PETRONAS shall maintain separate accounts for its income derived from a PETRONAS marginal field and for its income derived from its other petroleum operations.

Statutory income

6. The statutory income referred to in subparagraph 4(1) shall be ascertained in accordance with Chapter 4 of Part III of the Act and by having regard to the Petroleum (Income Tax) (Accelerated Capital Allowances) (PETRONAS Marginal Field) Rules 2014 [*P.U. (A) 304/2014*].

Non-application

7. (1) This Order shall not apply to PETRONAS in a basis period for a year of assessment where PETRONAS carries on petroleum operations in an area under any

agreement or arrangement made by the Government with the government of any territory outside Malaysia for the joint exploration and exploitation of petroleum in overlapping areas.

(2) Where in the basis period for a year of assessment the accumulated production of petroleum in a PETRONAS marginal field, from the first basis year petroleum is produced to that year of assessment is in excess of thirty million stock tank barrels of crude oil or in excess of five hundred billion standard cubic feet of natural gas, this Order shall not apply to PETRONAS in respect of the income acquired in that basis period for that year of assessment and subsequent years of assessment.

Made 30 October 2014

[Perb. CR(8.09)681/2-61(Sj.19) Jld. 3(Sk.9); LHDN. 01/35/(S)/42/51 Klt. 17;
PN(PU2)474/III]

DATO' SERI AHMAD HUSNI BIN MOHAMAD HANADZLAH
Second Minister of Finance

[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 65C(2) of the Petroleum (Income Tax) Act 1967]